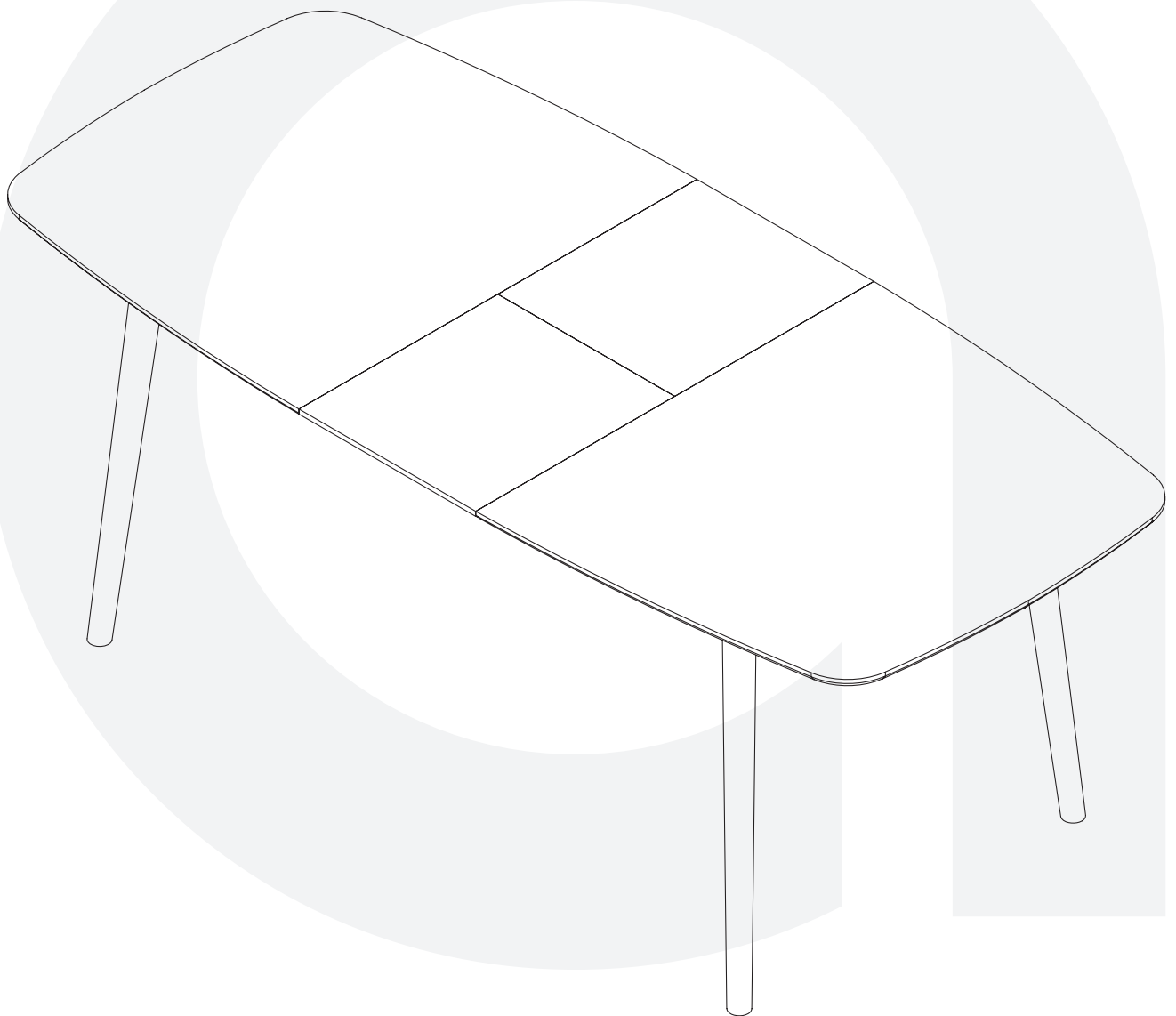


TILDA

TABLE À DÎNER EXTENSIBLE | EXTENDING DINING TABLE | MESA DE JANTAR EXTENSÍVEL
MESA DE COMEDOR EXTENSIBLE | AUSZIEHBARER ESSTISCH | UITSCHUIFBARE EETTAfel
TAVOLO DA PRANZO ALLUNGABILE | ROZSUWANY STÓŁ DO JADALNI

REF : 213187



IMPORTANT: A LIRE ATTENTIVEMENT. A CONSERVER POUR CONSULTATION ULTÉRIEURE.

Montage/Installation: A monter et/ou à installer par un adulte.

Utilisation : Produit à usage domestique. Usage intérieur exclusivement.

PANNEAUX DE BOIS

Les panneaux de bois sont généralement fabriqués à partir de différents éléments issus du bois (particules, feuilles ou fibres), grâce à un procédé combinant chaleur et haute pression.

Ils sont résistants, facile à travailler et plus économique que le bois massif.

MDF : Le MDF, ou panneau de fibres de densité moyenne, est un matériau composite fabriqué à partir de fibres de bois finement broyées et de colle. Il est homogène et résistant. On peut lui appliquer de nombreuses finitions et revêtements.

Il reste néanmoins sensible à l'humidité.

Nettoyage régulier :

Époussetez le meuble régulièrement avec un chiffon sec ou un plumeau pour éviter l'accumulation de poussière et de particules abrasives. Évitez d'utiliser de l'eau en excès, car une exposition prolongée à l'humidité peut endommager le revêtement. En cas de renversement, essuyez immédiatement les liquides pour éviter qu'ils ne pénètrent dans la surface provoquant une déformation du revêtement.

Produits chimiques agressifs :

N'utilisez pas de produits de nettoyage chimiques agressifs, d'agents abrasifs ou de solvants forts, car ils peuvent endommager le revêtement.

Ne pas poncer ou frotter le revêtement au risque de le détériorer.

Utilisation de sous-verres et de dessous de verre :

Utilisez des sous-verres et des dessous de verre pour protéger le meuble des taches et des marques de verre, de liquides chauds et d'autres sources potentielles de dommages.

Évitez la chaleur et l'humidité excessives :

Évitez de placer des objets chauds directement sur le meuble, car la chaleur peut endommager la finition.

Charges lourdes:

Ne surchargez pas le meuble : Respectez la capacité de charge recommandée. Les meubles sont conçus pour supporter un poids maximal, et dépasser cette limite peut provoquer des déformations ou des ruptures. Évitez de placer, de glisser ou de faire glisser des objets lourds directement sur le meuble, car cela peut provoquer des déformations ou des marques permanentes.

Stockage approprié :

Si vous rangez votre meuble pendant une période prolongée, assurez-vous qu'il soit stocké dans un endroit sec et à l'abri de l'humidité.

Environnement d'usage:

Ne pas placer le meuble en extérieur (usage intérieur et domestique) ou près de sources de chaleur directe, car cela peut entraîner une dégradation. Gardez le meuble à l'abri de l'humidité excessive.

PLACAGE

Le placage est généralement collé sur des panneaux à base de bois comme le MDF, le multiplis ou l'aggloméré, grâce à un procédé combinant chaleur et haute pression.

PLACAGE EN BOIS : Il s'agit de fines feuilles de bois massif pouvant provenir de plusieurs essences de bois. Il existe donc une variété de couleurs, de grains, de motifs et de textures. C'est une option qui permet d'obtenir un résultat plus homogène que le bois massif tout en étant plus économique. Il est également moins sensible aux variations de température.

Nettoyage régulier :

Époussetez le meuble régulièrement avec un chiffon sec ou un plumeau pour éviter l'accumulation de poussière et de particules abrasives. Évitez d'utiliser de l'eau en excès, car une exposition prolongée à l'humidité peut endommager le revêtement. En cas de renversement, essuyez immédiatement les liquides pour éviter qu'ils ne

pénètrent dans la surface provoquant une déformation du revêtement.

Produits chimiques agressifs :

N'utilisez pas de produits de nettoyage chimiques agressifs, d'agents abrasifs ou de solvants forts, car ils peuvent endommager le revêtement.

Ne pas poncer ou frotter le revêtement au risque de le détériorer.

Utilisation de sous-verres et de dessous de verre :

Utilisez des sous-verres et des dessous de verre pour protéger le meuble des taches et des marques de verre, de liquides chauds et d'autres sources potentielles de dommages.

Évitez la chaleur et l'humidité excessives :

Évitez de placer des objets chauds directement sur le meuble, car la chaleur peut endommager la finition.

Charges lourdes:

Ne surchargez pas le meuble : Respectez la capacité de charge recommandée. Les meubles sont conçus pour supporter un poids maximal, et dépasser cette limite peut provoquer des déformations ou des ruptures. Évitez de placer, de glisser ou de faire glisser des objets lourds directement sur le meuble, car cela peut provoquer des déformations ou des marques permanentes.

Stockage approprié :

Si vous rangez votre meuble pendant une période prolongée, assurez-vous qu'il soit stocké dans un endroit sec et à l'abri de l'humidité.

Environnement d'usage:

Ne pas placer le meuble en extérieur (usage intérieur et domestique) ou près de sources de chaleur directe, car cela peut entraîner une dégradation. Gardez le meuble à l'abri de l'humidité excessive.

BOIS

MATÉRIAU NATUREL : Le bois est un matériau naturel vivant, qui va évoluer au fil du temps et de son exposition aux UV. Ces changements sont normaux et n'affectent pas la résistance et la durabilité du mobilier.

Irrégularités d'aspect

Le bois présente des irrégularités de par sa nature selon l'essence (grain, texture, couleur, traitement, noeuds...). L'aspect final du produit est donc directement lié à ces possibles irrégularités. Chaque produit est unique.

HEVEA : généralement léger, avec une couleur claire qui varie du blanc cassé au beige. Il a une texture fine et uniforme.

Nettoyage régulier :

Époussetez le meuble régulièrement avec un chiffon sec ou un plumeau pour éviter l'accumulation de poussière et de particules abrasives.

Nettoyage en profondeur :

Pour un nettoyage plus en profondeur, utilisez un chiffon doux légèrement humide. Évitez d'utiliser de l'eau en excès, car une exposition prolongée à l'humidité peut endommager le bois.

Produits chimiques agressifs :

N'utilisez pas de produits de nettoyage chimiques agressifs, d'agents abrasifs ou de solvants forts, car ils peuvent endommager la finition et la couleur du bois.

Produits d'entretien spécifiques :

Si le meuble a une finition spécifique, comme la laque ou le vernis, utilisez un nettoyeur pour bois spécialement conçu pour ce type de finition. Suivez les instructions du fabricant.

Utilisation de sous-verres et de dessous de verre :

Utilisez des sous-verres et des dessous de verre pour protéger le meuble des taches et des marques de verre, de liquides chauds et d'autres sources potentielles de dommages.

Évitez la chaleur et l'humidité excessives :

Évitez de placer des objets chauds directement sur le meuble, car la chaleur peut endommager la finition. En cas de renversement, essuyez immédiatement les liquides pour éviter qu'ils ne pénètrent dans le bois.

Charges lourdes:

Ne surchargez pas le meuble : Respectez la capacité de charge recommandée pour votre meuble. Les meubles sont conçus pour supporter un poids maximal, et dépasser cette limite peut provoquer des déformations ou des ruptures. Évitez de placer, de glisser ou de faire glisser des objets lourds directement sur le meuble, car cela peut provoquer des déformations ou des marques permanentes. Lorsque vous déplacez des objets lourds sur la surface du meuble, soulevez-les plutôt que de les glisser pour éviter de rayer la surface du bois.

Environnement d'usage:

Ne pas placer la table en extérieur (usage intérieur et domestique) ou près de sources de chaleur directe, car cela peut entraîner la décoloration du bois. Gardez la table à l'abri de l'humidité excessive.

METAL

Léger, résistant

Désigne plusieurs matières

Variété des finitions

Nettoyage régulier :

Époussetez le meuble en métal régulièrement pour éliminer la saleté, la poussière et les débris, à l'aide d'un chiffon doux ou une éponge humide.

Nettoyage en profondeur :

Pour un nettoyage en profondeur, utilisez de l'eau tiède mélangée à un détergent doux. Évitez les produits chimiques agressifs, car ils peuvent endommager la surface du métal.

Séchage complet :

Après le nettoyage, assurez-vous de sécher complètement le meuble en métal. Utilisez un chiffon sec ou une serviette absorbante.

Évitez les rayures :

Évitez de faire glisser des objets lourds ou pointus sur le meuble en métal pour éviter les rayures. Utilisez des sous-verres, des dessous de verre ou des nappes pour protéger la surface.

Charges lourdes:

Ne surchargez pas le meuble : Respectez la capacité de charge recommandée . Les meubles sont conçus pour supporter un poids maximal, et dépasser cette limite peut provoquer des déformations ou des ruptures. Évitez de placer, de glisser ou de faire glisser des objets lourds directement sur le meuble, car cela peut provoquer des déformations ou des marques permanentes.

Stockage approprié :

Si vous rangez votre meuble en métal pendant une période prolongée, assurez-vous qu'il soit stocké dans un endroit sec et à l'abri de l'humidité.

Environnement d'usage:

Ne pas placer le meuble en extérieur (usage intérieur et domestique) ou près de sources de chaleur directe, car cela peut entraîner une dégradation. Gardez le meuble à l'abri de l'humidité excessive.

**IMPORTANT: Read carefully. Keep for future reference.**

Assembly/Installation: To be assembled and/or installed by an adult.

Use: Product for domestic use. Indoor use only.

WOOD PANELS

Wood panels are generally made from different wood-based components (particles, sheets, or fibers), through a process combining heat and high pressure.

They are durable, easy to work with, and more economical than solid wood.

MDF: MDF, or medium-density fibreboard, is a composite material made from finely ground wood fibers and glue. It is uniform and resistant. Many finishes and coatings can be applied to it.

However, it remains sensitive to humidity.

Regular cleaning:

Dust the furniture regularly with a dry cloth or a feather duster to avoid the accumulation of dust and abrasive particles. Avoid using excess water, as prolonged exposure to moisture can damage the coating. In case of spills, wipe liquids immediately to prevent them from penetrating the surface and causing deformation of the coating.

Harsh chemicals:

Do not use harsh chemical cleaning products, abrasive agents, or strong solvents, as they may damage the coating.

Do not sand or scrub the coating, as this may deteriorate it.

Use of coasters and mats:

Use coasters and mats to protect the furniture from stains and marks caused by glasses, hot liquids, and other potential sources of damage.

Avoid excessive heat and humidity:

Avoid placing hot objects directly on the furniture, as heat can damage the finish.

Heavy loads:

Do not overload the furniture: Respect the recommended load capacity. Furniture is designed to support a maximum weight, and exceeding this limit may cause deformation or breakage. Avoid placing, sliding, or dragging heavy objects directly on the furniture, as this may cause permanent deformation or marks.

Proper storage:

If you store your furniture for an extended period, ensure it is kept in a dry place away from moisture.

Usage environment:

Do not place the furniture outdoors (indoor domestic use only) or near direct heat sources, as this may cause deterioration. Keep the furniture protected from excessive humidity.

VENEER

Veneer is generally glued onto wood-based panels such as MDF, plywood, or particleboard, through a process combining heat and high pressure.

WOOD VENEER:

This refers to thin sheets of solid wood that can come from several wood species. There is therefore a wide variety of colors, grains, patterns, and textures. It is an option that offers a more uniform result than solid wood while being more economical. It is also less sensitive to temperature variations.

Regular cleaning:

Dust the furniture regularly with a dry cloth or a feather duster to avoid the accumulation of dust and abrasive particles. Avoid using excess water, as prolonged exposure to moisture can damage the coating. In case of spills, wipe liquids immediately to prevent them from penetrating the surface and causing deformation of the coating.

Harsh chemicals:

Do not use harsh chemical cleaning products, abrasive agents, or strong solvents, as they may damage the coating.

Do not sand or scrub the coating, as this may deteriorate it.

Use of coasters and mats:

Use coasters and mats to protect the furniture from stains and marks caused by glasses, hot liquids, and other potential sources of damage.

Avoid excessive heat and humidity:

Avoid placing hot objects directly on the furniture, as heat can damage the finish.

Heavy loads:

Do not overload the furniture: Respect the recommended load capacity. Furniture is designed to support a maximum weight, and exceeding this limit may cause deformation or breakage. Avoid placing, sliding, or dragging heavy objects directly on the furniture, as this may cause permanent deformation or marks.

Proper storage:

If you store your furniture for an extended period, ensure it is kept in a dry place away from moisture.

Usage environment:

Do not place the furniture outdoors (indoor domestic use only) or near direct heat sources, as this may cause deterioration. Keep the furniture protected from excessive humidity.

WOOD

Natural material:

Wood is a natural, living material that will change over time and due to exposure to UV light. These changes are normal and do not affect the strength and durability of the furniture.

Appearance irregularities:

Wood inherently displays irregularities depending on the species (grain, texture, color, treatment, knots...). The final appearance of the product is therefore directly linked to these natural irregularities. Each product is unique.

RUBBERWOOD:

Generally lightweight, with a light color ranging from off-white to beige. It has a fine and uniform texture.

Regular cleaning:

Dust the furniture regularly with a dry cloth or a feather duster to avoid the accumulation of dust and abrasive particles.

Deep cleaning:

For deeper cleaning, use a soft, slightly damp cloth. Avoid using excess water, as prolonged exposure to moisture may damage the wood.

Harsh chemicals:

Do not use harsh chemical cleaning products, abrasive agents, or strong solvents, as they may damage the finish and the color of the wood.

Specific care products:

If the furniture has a specific finish such as lacquer or varnish, use a wood cleaner specially designed for that type of finish. Follow the manufacturer's instructions.

Use of coasters and mats:

Use coasters and mats to protect the furniture from stains and marks caused by glasses, hot liquids, and other potential sources of damage.

Avoid excessive heat and humidity:

Avoid placing hot objects directly on the furniture, as heat can damage the finish. In case of spills, wipe liquids immediately to prevent them from penetrating the wood.

Heavy loads:

Do not overload the furniture: Respect the recommended load capacity. Furniture is designed to support a maximum weight, and exceeding this limit may cause deformation or breakage. Avoid placing, sliding, or dragging heavy objects directly on the furniture, as this may cause permanent deformation or marks. When moving heavy objects on the surface, lift them rather than dragging them to avoid scratching the wood.

Usage environment:

Do not place the table outdoors (indoor domestic use only) or near direct heat sources, as this may cause discoloration of the wood. Keep the table protected from excessive humidity.

METAL

Lightweight, resistant
Refers to various materials
Wide range of finishes

Regular cleaning:

Dust metal furniture regularly to remove dirt, dust, and debris using a soft cloth or a damp sponge.

Deep cleaning:

For deep cleaning, use warm water mixed with a mild detergent. Avoid harsh chemicals, as they can damage the surface of the metal.

Complete drying:

After cleaning, make sure to dry the metal furniture completely. Use a dry cloth or an absorbent towel.

Avoid scratches:

Avoid sliding heavy or sharp objects on metal furniture to prevent scratches. Use coasters, mats, or tablecloths to protect the surface.

Heavy loads:

Do not overload the furniture: Respect the recommended load capacity. Furniture is designed to support a maximum weight, and exceeding this limit may cause deformation or breakage. Avoid placing, sliding, or dragging heavy objects directly on the furniture, as this may cause permanent deformation or marks.

Proper storage:

If you store your metal furniture for an extended period, ensure it is kept in a dry place away from moisture.

Usage environment:

Do not place the furniture outdoors (indoor domestic use only) or near direct heat sources, as this may cause deterioration. Keep the furniture protected from excessive humidity.

IMPORTANTE: Ler atentamente. Conservar para consulta futura.

Montagem/Instalação: Deve ser montado e/ou instalado por um adulto.

Utilização: Produto para uso doméstico. Uso exclusivamente interior.

PAINÉIS DE MADEIRA

Os painéis de madeira são geralmente fabricados a partir de diferentes elementos derivados da madeira (partículas, folhas ou fibras), através de um processo que combina calor e alta pressão.

São resistentes, fáceis de trabalhar e mais económicos do que a madeira maciça.

MDF: O MDF, ou painel de fibras de média densidade, é um material composto fabricado a partir de fibras de madeira finamente moídas e cola. É homogéneo e resistente. Podem ser aplicados diversos acabamentos e revestimentos.

Contudo, permanece sensível à humidade.

Limpeza regular:

Tire o pó ao móvel regularmente com um pano seco ou espanador para evitar a acumulação de pó e partículas abrasivas. Evite utilizar água em excesso, pois uma exposição prolongada à humidade pode danificar o revestimento. Em caso de derrames, limpe imediatamente os líquidos para impedir que penetrem na superfície e provoquem deformações no revestimento.

Produtos químicos agressivos:

Não utilize produtos de limpeza químicos agressivos, agentes abrasivos ou solventes fortes, pois podem danificar o revestimento.

Não lixe nem esfregue o revestimento para evitar deterioração.

Utilização de bases e porta-copos:

Utilize bases e porta-copos para proteger o móvel de manchas e marcas de copos, líquidos quentes e outras potenciais fontes de danos.

Evitar calor e humidade excessivos:

Evite colocar objetos quentes diretamente sobre o móvel, pois o calor pode danificar o acabamento.

Cargas pesadas:

Não sobrecarregue o móvel: respeite a capacidade de carga recomendada. Os móveis são concebidos para suportar um peso máximo, e ultrapassar esse limite pode provocar deformações ou ruturas. Evite colocar, arrastar ou deslizar objetos pesados diretamente sobre o móvel, pois isso pode causar deformações ou marcas permanentes.

Armazenamento adequado:

Se for armazenar o móvel por um período prolongado, certifique-se de que está guardado num local seco e protegido da humidade.

Ambiente de utilização:

Não coloque o móvel no exterior (uso interior e doméstico) nem perto de fontes de calor direto, pois isso pode causar deterioração. Mantenha o móvel protegido da humidade excessiva.

FOLHEADO (PLACAGEM)

O folheado é geralmente colado sobre painéis derivados da madeira como MDF, contraplacado ou aglomerado, através de um processo que combina calor e alta pressão.

FOLHEADO DE MADEIRA:

São folhas finas de madeira maciça provenientes de várias espécies. Existe assim uma grande variedade de cores, veios, padrões e texturas. É uma opção que permite obter um resultado mais homogéneo do que a madeira maciça, além de ser mais económica. Também é menos sensível às variações de temperatura.

Limpeza regular:

Tire o pó ao móvel regularmente com um pano seco ou espanador para evitar a acumulação de pó e partículas abrasivas. Evite utilizar água em excesso, pois uma exposição prolongada à humidade pode danificar o revestimento. Em caso de derrames, limpe imediatamente os líquidos para evitar que penetrem na superfície e provoquem deformação do revestimento.

Produtos químicos agressivos:

Não utilize produtos de limpeza químicos agressivos, agentes abrasivos ou solventes fortes, pois podem danificar o revestimento.

Não lixe nem esfregue o revestimento para evitar deterioração.

Utilização de bases e porta-copos:

Utilize bases e porta-copos para proteger o móvel de manchas e marcas de copos, líquidos quentes e outras potenciais fontes de danos.

Evitar calor e humidade excessivos:

Evite colocar objetos quentes diretamente sobre o móvel, pois o calor pode danificar o acabamento.

Cargas pesadas:

Não sobrecarregue o móvel: respeite a capacidade de carga recomendada. Ultrapassar este limite pode causar deformações ou ruturas. Evite colocar, arrastar ou deslizar objetos pesados diretamente sobre o móvel, pois isso pode causar deformações ou marcas permanentes.

Armazenamento adequado:

Se for armazenar o móvel por um período prolongado, certifique-se de que está guardado num local seco e protegido da humidade.

Ambiente de utilização:

Não coloque o móvel no exterior (uso interior e doméstico) nem perto de fontes de calor direto, pois isso pode causar deterioração. Mantenha o móvel protegido da humidade excessiva.

MADEIRA

Material natural:

A madeira é um material natural e vivo, que irá evoluir ao longo do tempo e conforme a sua exposição aos raios UV. Estas alterações são normais e não afetam a resistência nem a durabilidade do mobiliário.

Irregularidades de aspeto:

A madeira apresenta irregularidades próprias da sua natureza, variando conforme a espécie (veios, textura, cor, tratamento, nós...). O aspeto final do produto está diretamente relacionado com estas possíveis irregularidades. Cada peça é única.

HEVEA (BORRACHEIRA):

Geralmente leve, com uma cor clara que varia entre o branco pérola e o bege. Tem uma textura fina e uniforme.

Limpeza regular:

Tire o pó do móvel regularmente com um pano seco ou espanador para evitar a acumulação de pó e partículas abrasivas.

Limpeza profunda:

Para uma limpeza mais profunda, utilize um pano macio ligeiramente húmido. Evite o uso de água em excesso, pois uma exposição prolongada à humidade pode danificar a madeira.

Produtos químicos agressivos:

Não utilize produtos de limpeza químicos agressivos, agentes abrasivos ou solventes fortes, pois podem danificar o acabamento e a cor da madeira.

Produtos de manutenção específicos:

Se o móvel tiver um acabamento específico, como laca ou verniz, utilize um produto de limpeza para madeira especialmente formulado para esse tipo de acabamento. Siga as instruções do fabricante.

Utilização de bases e porta-copos:

Utilize bases e porta-copos para proteger o móvel de manchas e marcas de copos, líquidos quentes e outras fontes de danos.

Evitar calor e humidade excessivos:

Evite colocar objetos quentes diretamente sobre o móvel, pois o calor pode danificar o acabamento. Em caso de derrame, limpe imediatamente os líquidos para impedir que penetrem na madeira.

Cargas pesadas:

Não sobrecarregue o móvel: respeite a capacidade de carga recomendada. Exceder este limite pode provocar deformações ou ruturas. Evite colocar, arrastar ou deslizar objetos pesados diretamente sobre o móvel, pois isso pode causar

marcas permanentes. Ao deslocar objetos pesados, levante-os em vez de os arrastar para evitar riscar a superfície.
Ambiente de utilização:
Não coloque a mesa no exterior (uso interior e doméstico) nem perto de fontes de calor direto, pois isso pode causar descoloração da madeira. Mantenha a mesa protegida da humidade excessiva.

METAL

Leve, resistente
Designa vários materiais
Grande variedade de acabamentos

Limpeza regular:

Limpe regularmente o móvel de metal para remover sujidade, pó e resíduos, utilizando um pano macio ou uma esponja húmida.

Limpeza profunda:

Para uma limpeza mais profunda, utilize água morna misturada com um detergente suave. Evite produtos químicos agressivos, pois podem danificar a superfície do metal.

Secagem completa:

Após a limpeza, certifique-se de secar completamente o móvel de metal com um pano seco ou toalha absorvente.

Evitar riscos:

Evite arrastar objetos pesados ou pontiagudos sobre o móvel de metal para prevenir riscos. Utilize bases, porta-copos ou toalhas de mesa para proteger a superfície.

Cargas pesadas:

Não sobrecarregue o móvel: respeite a capacidade de carga recomendada. Ultrapassar este limite pode provocar deformações ou ruturas. Evite colocar, arrastar ou deslizar objetos pesados diretamente sobre o móvel, pois isso pode causar marcas permanentes.

Armazenamento adequado:

Se for armazenar o móvel de metal durante um período prolongado, certifique-se de que está guardado num local seco e protegido da humidade.

Ambiente de utilização:

Não coloque o móvel no exterior (uso interior e doméstico) nem perto de fontes de calor direto, pois isso pode causar deterioração. Mantenha o móvel protegido da humidade excessiva

IMPORTANTE: Léalo atentamente. Conservar para consulta posterior.

Montaje/Instalación: Debe ser montado y/o instalado por un adulto.

Uso: Producto para uso doméstico. Uso exclusivamente interior.

PANELES DE MADERA

Los paneles de madera suelen fabricarse a partir de diferentes elementos derivados de la madera (partículas, láminas o fibras), mediante un proceso que combina calor y alta presión.

Son resistentes, fáciles de trabajar y más económicos que la madera maciza.

MDF: El MDF, o tablero de fibra de densidad media, es un material compuesto fabricado a partir de fibras de madera finamente trituradas y resina. Es homogéneo y resistente. Se le pueden aplicar numerosos acabados y revestimientos.

Sin embargo, sigue siendo sensible a la humedad.

Limpieza regular:

Espolvoree el mueble regularmente con un paño seco o un plumero para evitar la acumulación de polvo y partículas abrasivas. Evite utilizar un exceso de agua, ya que una exposición prolongada a la humedad puede dañar el revestimiento. En caso de derrame, limpie los líquidos inmediatamente para evitar que penetren en la superficie y provoquen deformación del revestimiento.

Productos químicos agresivos:

No utilice productos de limpieza químicos agresivos, agentes abrasivos ni disolventes fuertes, ya que pueden dañar el revestimiento.

No lije ni frote el revestimiento para evitar deteriorarlo.

Uso de posavasos y salvamanteles:

Utilice posavasos y salvamanteles para proteger el mueble de manchas y marcas de vasos, líquidos calientes y otras posibles fuentes de daños.

Evitar el calor y la humedad excesivos:

Evite colocar objetos calientes directamente sobre el mueble, ya que el calor puede dañar el acabado.

Cargas pesadas:

No sobrecargue el mueble: respete la capacidad de carga recomendada. Los muebles están diseñados para soportar un peso máximo y superar este límite puede provocar deformaciones o roturas. Evite colocar, deslizar o arrastrar objetos pesados directamente sobre el mueble, ya que esto puede causar deformaciones o marcas permanentes.

Almacenamiento adecuado:

Si va a almacenar su mueble durante un periodo prolongado, asegúrese de que esté guardado en un lugar seco y protegido de la humedad.

Entorno de uso:

No coloque el mueble en el exterior (uso interior y doméstico) ni cerca de fuentes de calor directo, ya que esto puede provocar deterioro. Mantenga el mueble protegido de la humedad excesiva.

CHAPADO

El chapado suele adherirse a tableros derivados de la madera como MDF, contrachapado o aglomerado, mediante un proceso que combina calor y alta presión.

CHAPADO DE MADERA:

Se trata de finas láminas de madera maciza que pueden proceder de diversas especies. Existe una gran variedad de colores, vetas, patrones y texturas. Es una opción que permite obtener un resultado más uniforme que la madera maciza y, además, es más económica. También es menos sensible a las variaciones de temperatura.

Limpieza regular:

Espolvoree el mueble regularmente con un paño seco o un plumero para evitar la acumulación de polvo y partículas abrasivas. Evite utilizar exceso de agua, ya que una exposición prolongada a la humedad puede

dañar el revestimiento. En caso de derrame, limpie los líquidos inmediatamente para evitar que penetren en la superficie y provoquen deformación del revestimiento.

Productos químicos agresivos:

No utilice productos de limpieza químicos agresivos, agentes abrasivos ni disolventes fuertes, ya que pueden dañar el revestimiento.

No lije ni frote el revestimiento para evitar deteriorarlo.

Uso de posavasos y salvamanteles:

Utilice posavasos y salvamanteles para proteger el mueble de manchas y marcas de vasos, líquidos calientes y otras posibles fuentes de daños.

Evitar el calor y la humedad excesivos:

Evite colocar objetos calientes directamente sobre el mueble, ya que el calor puede dañar el acabado.

Cargas pesadas:

No sobrecargue el mueble; respete la capacidad de carga recomendada. Superar este límite puede provocar deformaciones o roturas. Evite colocar, deslizar o arrastrar objetos pesados directamente sobre el mueble, ya que esto puede causar deformaciones o marcas permanentes.

Almacenamiento adecuado:

Si va a almacenar su mueble durante un período prolongado, asegúrese de que esté guardado en un lugar seco y protegido de la humedad.

Entorno de uso:

No coloque el mueble en el exterior (uso interior y doméstico) ni cerca de fuentes de calor directo, ya que esto puede provocar deterioro. Mantenga el mueble protegido de la humedad excesiva.

MADERA

Material natural:

La madera es un material natural y vivo, que evolucionará con el tiempo y según su exposición a los rayos UV. Estos cambios son normales y no afectan la resistencia ni la durabilidad del mobiliario.

Irregularidades de aspecto:

La madera presenta irregularidades propias de su naturaleza, dependiendo de la especie (vetas, textura, color, tratamiento, nudos...). El aspecto final del producto está directamente relacionado con estas posibles irregularidades. Cada pieza es única.

HEVEA:

Generalmente ligera, con un color claro que varía del blanco roto al beige. Presenta una textura fina y uniforme.

Limpieza regular:

Espolvoree el mueble regularmente con un paño seco o un plumero para evitar la acumulación de polvo y partículas abrasivas.

Limpieza profunda:

Para una limpieza más profunda, utilice un paño suave ligeramente humedecido. Evite utilizar exceso de agua, ya que una exposición prolongada a la humedad puede dañar la madera.

Productos químicos agresivos:

No utilice productos de limpieza químicos agresivos, agentes abrasivos ni disolventes fuertes, ya que pueden dañar el acabado y el color de la madera.

Productos de mantenimiento específicos:

Si el mueble tiene un acabado específico, como laca o barniz, utilice un limpiador para madera especialmente formulado para ese tipo de acabado. Siga las instrucciones del fabricante.

Uso de posavasos y salvamanteles:

Utilice posavasos y salvamanteles para proteger el mueble de manchas y marcas de vasos, líquidos calientes y otras posibles fuentes de daños.

Evitar el calor y la humedad excesivos:

Evite colocar objetos calientes directamente sobre el mueble, ya que el calor puede dañar el acabado. En caso de derrame, limpie los líquidos inmediatamente para evitar que penetren en la madera.

Cargas pesadas:

No sobrecargue el mueble: respete la capacidad de carga recomendada. Exceder este límite puede provocar deformaciones o roturas. Evite colocar, deslizar o arrastrar objetos pesados directamente sobre el mueble, ya que esto puede causar marcas permanentes. Al mover objetos pesados sobre la superficie, levántelos en lugar de deslizarlos para evitar rayar la madera.

Entorno de uso:

No coloque la mesa en el exterior (uso interior y doméstico) ni cerca de fuentes de calor directo, ya que esto puede provocar la decoloración de la madera. Mantenga la mesa protegida de la humedad excesiva.

METAL

Ligero, resistente

Incluye varios materiales

Gran variedad de acabados

Limpieza regular:

Espolvoree regularmente el mueble de metal para eliminar suciedad, polvo y residuos con un paño suave o una esponja húmeda.

Limpieza profunda:

Para una limpieza más profunda, utilice agua tibia mezclada con un detergente suave. Evite los productos químicos agresivos, ya que pueden dañar la superficie del metal.

Secado completo:

Después de la limpieza, asegúrese de secar completamente el mueble de metal utilizando un paño seco o una toalla absorbente.

Evitar arañazos:

Evite deslizar objetos pesados o puntiagudos sobre el mueble de metal para prevenir arañazos. Utilice posavasos, salvamanteles o manteles para proteger la superficie.

Cargas pesadas:

No sobrecargue el mueble: respete la capacidad de carga recomendada. Superar este límite puede causar deformaciones o roturas. Evite colocar, deslizar o arrastrar objetos pesados directamente sobre el mueble, ya que esto puede causar marcas permanentes.

Almacenamiento adecuado:

Si va a almacenar su mueble de metal durante un periodo prolongado, asegúrese de que esté guardado en un lugar seco y protegido de la humedad.

Entorno de uso:

No coloque el mueble en el exterior (uso interior y doméstico) ni cerca de fuentes de calor directo, ya que esto puede provocar deterioro. Mantenga el mueble protegido de la humedad excesiva.



WICHTIG: Bitte sorgfältig lesen. Für spätere Rückfragen aufbewahren.

Montage/Installation: Muss von einem Erwachsenen montiert und/oder installiert werden.

Verwendung: Produkt für den häuslichen Gebrauch. Ausschließlich für den Innenbereich bestimmt.

HOLZPLATTEN

Holzplatten werden in der Regel aus verschiedenen holzbasierten Bestandteilen (Partikeln, Blättern oder Fasern) hergestellt, durch ein Verfahren, das Wärme und hohen Druck kombiniert.

Sie sind widerstandsfähig, leicht zu bearbeiten und kostengünstiger als Massivholz.

MDF: MDF, mitteldichte Faserplatte, ist ein Verbundwerkstoff aus fein zermahlenen Holzfasern und Leim. Er ist homogen und widerstandsfähig. Es können zahlreiche Oberflächenbehandlungen und Beschichtungen aufgetragen werden.

Dennoch bleibt er empfindlich gegenüber Feuchtigkeit.

Regelmäßige Reinigung:

Stauben Sie das Möbelstück regelmäßig mit einem trockenen Tuch oder einem Staubwedel ab, um die Ansammlung von Staub und abrasiven Partikeln zu vermeiden. Vermeiden Sie übermäßigen Wassereinsatz, da längere Feuchtigkeitseinwirkung die Beschichtung beschädigen kann. Bei verschütteten Flüssigkeiten wischen Sie diese sofort auf, um ein Eindringen in die Oberfläche und eine Verformung der Beschichtung zu verhindern.

Aggressive Chemikalien:

Verwenden Sie keine aggressiven chemischen Reinigungsmittel, Scheuermittel oder starken Lösungsmittel, da diese die Beschichtung beschädigen können.

Schleifen oder reiben Sie die Oberfläche nicht, um Schäden zu vermeiden.

Verwendung von Untersetzern und Glasunterlagen:

Verwenden Sie Untersetzer und Glasunterlagen, um das Möbelstück vor Flecken und Abdrücken durch Gläser, heiße Flüssigkeiten oder andere mögliche Schadensquellen zu schützen.

Vermeidung von übermäßiger Hitze und Feuchtigkeit:

Stellen Sie keine heißen Gegenstände direkt auf das Möbelstück, da Hitze die Oberfläche beschädigen kann.

Schwere Lasten:

Überlasten Sie das Möbelstück nicht: Beachten Sie die empfohlene maximale Tragfähigkeit. Möbel sind für ein bestimmtes Maximalgewicht ausgelegt, und eine Überschreitung kann zu Verformungen oder Brüchen führen. Vermeiden Sie es, schwere Gegenstände auf der Oberfläche zu platzieren, zu schieben oder zu ziehen, da dies dauerhafte Verformungen oder Spuren verursachen kann.

Angemessene Lagerung:

Wenn Sie Ihr Möbelstück über einen längeren Zeitraum lagern, stellen Sie sicher, dass es trocken und vor Feuchtigkeit geschützt aufbewahrt wird.

Nutzungsumgebung:

Stellen Sie das Möbelstück nicht im Freien auf (ausschließlich für den Innenbereich bestimmt) und nicht in der Nähe direkter Wärmequellen, da dies zu einer Verschlechterung führen kann. Halten Sie es von übermäßiger Feuchtigkeit fern.

FURNIER

Furnier wird in der Regel auf holzbasierte Platten wie MDF, Sperrholz oder Spanplatten aufgebracht, durch ein Verfahren, das Wärme und hohen Druck kombiniert.

HOLZFURNIER:

Dabei handelt es sich um dünne Blätter aus Massivholz, die aus verschiedenen Holzarten stammen können. Daher gibt es eine große Vielfalt an Farben, Maserungen, Mustern und Texturen. Es ist eine Option, die ein homogeneres Ergebnis als Massivholz ermöglicht und gleichzeitig kostengünstiger ist. Zudem ist es weniger empfindlich gegenüber Temperaturschwankungen.

Regelmäßige Reinigung:

Stauben Sie das Möbelstück regelmäßig mit einem trockenen Tuch oder einem Staubwedel ab, um die Ansammlung von Staub und abrasiven Partikeln zu vermeiden. Vermeiden Sie übermäßigen Wassereinsatz, da

längere Feuchtigkeitseinwirkung die Oberfläche beschädigen kann. Bei verschütteten Flüssigkeiten wischen Sie diese sofort auf, um ein Eindringen in die Oberfläche und eine Verformung des Furniers zu verhindern.

Aggressive Chemikalien:

Verwenden Sie keine aggressiven chemischen Reinigungsmittel, Scheuermittel oder starken Lösungsmittel, da diese die Beschichtung beschädigen können.

Schleifen oder reiben Sie die Oberfläche nicht, um Beschädigungen zu vermeiden.

Verwendung von Untersetzern und Glasunterlagen:

Verwenden Sie Untersetzer und Glasunterlagen, um das Möbelstück vor Flecken und Abdrücken durch Gläser, heiße Flüssigkeiten und andere mögliche Schadensquellen zu schützen.

Vermeidung von übermäßiger Hitze und Feuchtigkeit:

Stellen Sie keine heißen Gegenstände direkt auf das Möbelstück, da Hitze die Oberfläche beschädigen kann.

Schwere Lasten:

Überlasten Sie das Möbelstück nicht: Beachten Sie die empfohlene maximale Tragfähigkeit. Vermeiden Sie es, schwere Gegenstände direkt auf der Oberfläche zu platzieren, zu schieben oder zu ziehen, da dies dauerhafte Verformungen oder Spuren verursachen kann.

Angemessene Lagerung:

Wenn Sie Ihr Möbelstück über einen längeren Zeitraum lagern, stellen Sie sicher, dass es trocken und vor Feuchtigkeit geschützt aufbewahrt wird.

Nutzungsumgebung:

Stellen Sie das Möbelstück nicht im Freien auf (nur für den Innenbereich) und nicht in der Nähe direkter Wärmequellen. Schützen Sie es vor übermäßiger Feuchtigkeit.

HOLZ

Natürliches Material:

Holz ist ein natürliches, lebendiges Material, das sich im Laufe der Zeit und durch UV-Einstrahlung verändert. Diese Veränderungen sind normal und beeinträchtigen weder die Festigkeit noch die Haltbarkeit des Möbelstücks.

Unregelmäßigkeiten im Erscheinungsbild:

Holz weist je nach Holzart natürliche Unregelmäßigkeiten auf (Maserung, Textur, Farbe, Behandlung, Äste ...). Das endgültige Erscheinungsbild des Produkts hängt direkt von diesen natürlichen Variationen ab. Jedes Stück ist einzigartig.

HEVEA (KAUTSCHUKBAUM):

In der Regel leicht, mit einer hellen Farbe, die von gebrochenem Weiß bis Beige reicht. Es hat eine feine und gleichmäßige Textur.

Regelmäßige Reinigung:

Stauben Sie das Möbelstück regelmäßig mit einem trockenen Tuch oder einem Staubwedel ab, um die Ansammlung von Staub und Partikeln zu vermeiden.

Gründliche Reinigung:

Für eine gründlichere Reinigung verwenden Sie ein weiches, leicht angefeuchtetes Tuch. Vermeiden Sie übermäßigen Wassereinsatz, da längere Feuchtigkeitseinwirkung das Holz beschädigen kann.

Aggressive Chemikalien:

Verwenden Sie keine aggressiven chemischen Reinigungsmittel, Schleifmittel oder starken Lösungsmittel, da diese die Oberfläche und die Farbe des Holzes beschädigen können.

Spezielle Pflegeprodukte:

Wenn das Möbelstück eine spezielle Oberfläche wie Lack oder Lackierung hat, verwenden Sie ein speziell dafür vorgesehenes Holzpflegemittel. Befolgen Sie die Herstelleranweisungen.

Verwendung von Untersetzern und Glasunterlagen:

Verwenden Sie Untersetzer und Glasunterlagen, um das Möbelstück vor Flecken und Abdrücken durch Gläser, heiße Flüssigkeiten oder andere mögliche Schäden zu schützen.

Vermeidung von übermäßiger Hitze und Feuchtigkeit:

Stellen Sie keine heißen Gegenstände direkt auf das Möbelstück. Bei verschütteten Flüssigkeiten wischen Sie diese sofort auf, um ein Eindringen in das Holz zu verhindern.

Schwere Lasten:

Überlasten Sie das Möbelstück nicht: Beachten Sie die empfohlene maximale Tragfähigkeit. Vermeiden Sie es, schwere Gegenstände direkt auf der Oberfläche zu verschieben oder zu ziehen, da dies dauerhafte Spuren verursachen kann. Heben Sie schwere Gegenstände an, anstatt sie zu schieben, um Kratzer zu vermeiden.

Nutzungsumgebung:

Stellen Sie den Tisch nicht im Freien auf (nur für den Innenbereich) und nicht in der Nähe direkter Wärmequellen, da dies zur Verfärbung des Holzes führen kann. Schützen Sie den Tisch vor übermäßiger Feuchtigkeit.

METALL

Leicht, widerstandsfähig
Bezeichnet mehrere Materialien
Vielzahl von Oberflächen

Regelmäßige Reinigung:

Stauben Sie das Metallmöbelstück regelmäßig mit einem weichen Tuch oder einem feuchten Schwamm ab, um Schmutz, Staub und Rückstände zu entfernen.

Gründliche Reinigung:

Für eine gründliche Reinigung verwenden Sie lauwarmes Wasser gemischt mit einem milden Reinigungsmittel. Vermeiden Sie aggressive Chemikalien, da diese die Metalloberfläche beschädigen können.

Vollständiges Trocknen:

Nach der Reinigung das Möbelstück vollständig mit einem trockenen Tuch oder einem saugfähigen Handtuch trocknen.

Vermeidung von Kratzern:

Vermeiden Sie das Verschieben schwerer oder scharfer Gegenstände über die Metalloberfläche. Verwenden Sie Untersetzer, Tischsets oder Tischdecken, um die Oberfläche zu schützen.

Schwere Lasten:

Überlasten Sie das Möbelstück nicht: Beachten Sie die empfohlene Tragfähigkeit. Vermeiden Sie es, schwere Gegenstände direkt auf dem Möbelstück zu platzieren oder zu verschieben, da dies dauerhafte Spuren oder Verformungen verursachen kann.

Angemessene Lagerung:

Lagern Sie Metallmöbel bei längerer Nichtbenutzung an einem trockenen, vor Feuchtigkeit geschützten Ort.

Nutzungsumgebung:

Stellen Sie das Möbelstück nicht im Freien auf (nur Innenbereich) und nicht in der Nähe direkter Wärmequellen. Schützen Sie es vor übermäßiger Feuchtigkeit.

BELANGRIJK: Zorgvuldig lezen. Bewaren voor later gebruik.

Montage/Installatie: Moet door een volwassene worden gemonteerd en/of geïnstalleerd.

Gebruik: Product voor huishoudelijk gebruik. Uitsluitend voor gebruik binnenshuis.

HOUTPLATEN

Houtplaten worden meestal vervaardigd uit verschillende houtafgeleide elementen (deeltjes, vellen of vezels), via een proces dat warmte en hoge druk combineert.

Ze zijn stevig, gemakkelijk te bewerken en goedkoper dan massief hout.

MDF: MDF, of medium-density fibreboard, is een composietmateriaal vervaardigd uit fijn vermalen houtvezels en lijm. Het is homogeen en sterk. Er kunnen talrijke afwerkingen en coatings op worden aangebracht.

Het blijft echter gevoelig voor vocht.

Regelmatig schoonmaken:

Stof het meubelstuk regelmatig af met een droge doek of plumeau om ophoping van stof en schurende deeltjes te voorkomen. Vermijd overmatig gebruik van water, want langdurige blootstelling aan vocht kan de afwerking beschadigen. Bij morsen de vloeistoffen onmiddellijk afvegen om te voorkomen dat ze in het oppervlak dringen en vervorming veroorzaken.

Aggressieve chemische producten:

Gebruik geen agressieve schoonmaakmiddelen, schuurmiddelen of sterke oplosmiddelen, omdat deze de afwerking kunnen beschadigen.

Schuur of wrijf de afwerking niet om beschadiging te voorkomen.

Gebruik van onderzetters:

Gebruik onderzetters en beschermmatjes om het meubel te beschermen tegen vlekken en afdrukken van glazen, hete vloeistoffen en andere mogelijke shadebronnen.

Vermijd overmatige hitte en vocht:

Plaats geen hete voorwerpen rechtstreeks op het meubel, omdat hitte de afwerking kan beschadigen.

Zware belastingen:

Overbelast het meubel niet: respecteer de aanbevolen draagcapaciteit. Meubels zijn ontworpen om een maximaal gewicht te dragen; overschrijding kan vervorming of breuk veroorzaken. Vermijd het plaatsen, schuiven of slepen van zware voorwerpen op het meubel, omdat dit permanente sporen of vervormingen kan veroorzaken.

Juiste opslag:

Indien u het meubel voor langere tijd opslaat, bewaar het dan op een droge plaats, beschermd tegen vocht.

Gebruiksomgeving:

Plaats het meubel niet buiten (uitsluitend voor binnengebruik) en niet nabij directe warmtebronnen, omdat dit tot beschadiging kan leiden. Houd het meubel uit de buurt van overmatig vocht.

FINEER

Fineer wordt doorgaans gelijmd op houtgebaseerde panelen zoals MDF, multiplex of spaanplaat, via een proces dat warmte en hoge druk combineert.

HOUTFINEER:

Dit zijn dunne bladen van massief hout die uit verschillende houtsoorten kunnen komen. Hierdoor bestaat een brede variatie aan kleuren, nerven, patronen en texturen. Het is een optie die een meer homogeen resultaat biedt dan massief hout en bovendien economischer is. Het is ook minder gevoelig voor temperatuurschommelingen.

Regelmatig schoonmaken:

Stof het meubel regelmatig af met een droge doek of plumeau om ophoping van stof en schurende deeltjes te voorkomen. Vermijd overmatig gebruik van water, aangezien langdurige blootstelling aan vocht de afwerking kan beschadigen. Bij morsen de vloeistoffen onmiddellijk afvegen om vervorming van het fineer te voorkomen.

Aggressieve chemische producten:

Gebruik geen agressieve chemische schoonmaakmiddelen, schuurmiddelen of sterke oplosmiddelen, omdat deze de afwerking kunnen beschadigen.

Schuur of wrijf de afwerking niet om beschadiging te voorkomen.

Gebruik van onderzetters:

Gebruik onderzetters en beschermmatjes om het meubel te beschermen tegen vlekken en afdrukken van glazen, hete vloeistoffen en andere mogelijke schade.

Vermijd overmatige hitte en vocht:

Plaats geen hete voorwerpen rechtstreeks op het meubel, omdat hitte de afwerking kan beschadigen.

Zware belastingen:

Overbelast het meubel niet: respecteer de aanbevolen draagcapaciteit. Vermijd het plaatsen, schuiven of slepen van zware voorwerpen rechtstreeks op het meubel om permanente vervormingen of sporen te voorkomen.

Juiste opslag:

Als u het meubel langdurig opslaat, zorg dan dat het op een droge, vochtvrije plaats staat.

Gebruiksomgeving:

Plaats het meubel niet buiten (alleen binnengebruik) en niet nabij directe warmtebronnen. Houd het uit de buurt van overmatig vocht.

HOUT

Natuurlijk materiaal:

Hout is een natuurlijk, levend materiaal dat in de loop van de tijd verandert en door blootstelling aan UV-licht. Deze veranderingen zijn normaal en beïnvloeden de stevigheid of duurzaamheid van het meubel niet.

Uiterlijke onregelmatigheden:

Hout vertoont van nature onregelmatigheden afhankelijk van de houtsoort (nerf, textuur, kleur, behandeling, knoesten...). Het uiteindelijke uiterlijk van het product hangt direct samen met deze variaties. Elk stuk is uniek.

HEVEA (RUBBERWOOD):

Over het algemeen licht, met een lichte kleur variërend van gebroken wit tot beige. Het heeft een fijne en gelijkmatige textuur.

Regelmatig schoonmaken:

Stof het meubelstuk regelmatig af met een droge doek of een plumeau om ophoping van stof en schurende deeltjes te voorkomen.

Diep reinigen:

Voor een grondigere reiniging een zachte, licht vochtige doek gebruiken. Vermijd overmatig watergebruik, omdat langdurige blootstelling aan vocht het hout kan beschadigen.

Aggressieve chemische producten:

Gebruik geen agressieve chemische schoonmaakmiddelen, schuurmiddelen of sterke oplosmiddelen, want deze kunnen de afwerking en kleur van het hout beschadigen.

Specifieke onderhoudsproducten:

Als het meubel een specifieke afwerking heeft, zoals lak of vernis, gebruik dan een houtreiniger die speciaal voor dit type afwerking is ontwikkeld. Volg de instructies van de fabrikant.

Gebruik van onderzetters:

Gebruik onderzetters en beschermmatjes om het meubel te beschermen tegen vlekken en afdrukken van glazen, hete vloeistoffen en andere schadebronnen.

Vermijd overmatige hitte en vocht:

Plaats geen hete voorwerpen rechtstreeks op het meubel. Veeg bij morsen onmiddellijk vloeistoffen op om te voorkomen dat ze in het hout dringen.

Zware belastingen:

Overbelast het meubel niet: respecteer de aanbevolen draagcapaciteit. Vermijd het plaatsen, schuiven of slepen van zware voorwerpen rechtstreeks op het meubel, omdat dit blijvende sporen of vervormingen kan veroorzaken. Til zware voorwerpen op in plaats van ze te schuiven, om krassen te voorkomen.

Gebruiksomgeving:

Plaats de tafel niet buiten (uitsluitend binnengebruik) en niet nabij directe warmtebronnen, omdat dit verkleuring van het hout kan veroorzaken. Houd de tafel uit de buurt van overmatig vocht.

METAAL

Licht, stevig

Verschillende materialen

Grote variatie aan afwerkingen

Regelmatig schoonmaken:

Stof metalen meubels regelmatig af met een zachte doek of een vochtige spons om vuil, stof en resten te verwijderen.

Diep reinigen:

Voor een grondige reiniging lauw water mengen met een mild reinigingsmiddel. Vermijd agressieve chemicaliën, omdat deze het metaal kunnen beschadigen.

Volledig drogen:

Zorg na het reinigen dat het metalen meubel volledig wordt gedroogd met een droge doek of absorberende handdoek.

Krassen vermijden:

Vermijd het schuiven van zware of scherpe voorwerpen over het metalen meubel om krassen te voorkomen. Gebruik onderzetters, placemats of tafelkleden om het oppervlak te beschermen.

Zware belastingen:

Overbelast het meubel niet: respecteer de aanbevolen draagcapaciteit. Vermijd het plaatsen, schuiven of slepen van zware voorwerpen rechtstreeks op het meubel, om permanente sporen of vervormingen te voorkomen.

Juiste opslag:

Als u het metalen meubel voor langere tijd opslaat, bewaar het dan op een droge, vochtvrije plaats.

Gebruiksomgeving:

Plaats het meubel niet buiten (alleen binnengebruik) en niet bij directe warmtebronnen. Houd het beschermd tegen overmatig vocht.



IMPORTANTE: Leggere attentamente. Conservare per future consultazioni.

Montaggio/Installazione: Deve essere montato e/o installato da un adulto.

Utilizzo: Prodotto per uso domestico. Uso esclusivamente interno.

PANNELLI DI LEGNO

I pannelli di legno sono generalmente realizzati a partire da diversi elementi derivati dal legno (particelle, fogli o fibre), grazie a un processo che combina calore e alta pressione.

Sono resistenti, facili da lavorare e più economici del legno massiccio.

MDF: L'MDF, o pannello di fibra a media densità, è un materiale composito realizzato con fibre di legno finemente macinate e colla. È omogeneo e resistente. Può essere rifinito con numerosi trattamenti e rivestimenti.

Rimane comunque sensibile all'umidità.

Pulizia regolare:

Spolverare regolarmente il mobile con un panno asciutto o uno spolverino per evitare l'accumulo di polvere e particelle abrasive. Evitare l'uso eccessivo di acqua, poiché l'esposizione prolungata all'umidità può danneggiare il rivestimento. In caso di versamenti, asciugare immediatamente i liquidi per evitare che penetrino nella superficie causando deformazioni.

Prodotti chimici aggressivi:

Non utilizzare prodotti chimici aggressivi, abrasivi o solventi forti, poiché possono danneggiare il rivestimento.

Non carteggiare né strofinare il rivestimento per evitare di deteriorarlo.

Uso di sottobicchieri e protezioni:

Utilizzare sottobicchieri e protezioni per evitare macchie e segni lasciati da bicchieri, liquidi caldi e altre possibili fonti di danno.

Evitare calore e umidità eccessivi:

Evitare di posizionare oggetti caldi direttamente sul mobile, poiché il calore può danneggiare la finitura.

Carichi pesanti:

Non sovraccaricare il mobile: rispettare la capacità di carico raccomandata. I mobili sono progettati per sopportare un peso massimo, e superarlo può causare deformazioni o rotture. Evitare di posare, trascinare o far scorrere oggetti pesanti direttamente sulla superficie, per evitare segni permanenti o deformazioni.

Conservazione adeguata:

Se il mobile deve essere conservato per un lungo periodo, assicurarsi che resti in un luogo asciutto e protetto dall'umidità.

Ambiente di utilizzo:

Non posizionare il mobile all'esterno (uso interno e domestico) né vicino a fonti di calore diretto, poiché ciò potrebbe causarne il deterioramento. Proteggerlo dall'umidità eccessiva.

IMPIALLACCIATURA

L'impiallacciatura è solitamente incollata su pannelli a base di legno come MDF, multistrato o truciolato, tramite un processo che combina calore e alta pressione.

IMPIALLACCIATURA IN LEGNO:

Si tratta di sottili fogli di legno massiccio provenienti da varie essenze. Esiste quindi una grande varietà di colori, venature, motivi e texture. È un'opzione che permette un risultato più uniforme rispetto al legno massiccio ed è più economica. Inoltre, è meno sensibile alle variazioni di temperatura.

Pulizia regolare:

Spolverare regolarmente il mobile con un panno asciutto o uno spolverino per evitare l'accumulo di polvere e particelle abrasive. Evitare l'uso eccessivo di acqua, poiché l'esposizione prolungata all'umidità può danneggiare il rivestimento. In caso di versamenti, asciugare subito i liquidi per evitare deformazioni.

Prodotti chimici aggressivi:

Non utilizzare detergenti chimici aggressivi, abrasivi o solventi forti, perché possono danneggiare il rivestimento. Non carteggiare né strofinare la superficie per evitare deterioramenti.

Uso di sottobicchieri e protezioni:

Utilizzare sottobicchieri e protezioni per evitare macchie, segni di bicchieri, liquidi caldi e altre potenziali fonti di danno.

Evitare calore e umidità eccessivi:

Evitare di posizionare oggetti caldi direttamente sul mobile, perché il calore può rovinare la finitura.

Carichi pesanti:

Non sovraccaricare il mobile: rispettare la capacità di carico raccomandata. Superare questo limite può provocare deformazioni o rotture. Evitare di posare, trascinare o far scorrere oggetti pesanti direttamente sulla superficie, per evitare segni permanenti.

Conservazione adeguata:

Se il mobile deve essere conservato a lungo, mantenerlo in un luogo asciutto e protetto dall'umidità.

Ambiente di utilizzo:

Non posizionare il mobile all'esterno (solo uso interno) né vicino a fonti di calore diretto. Proteggerlo dall'umidità eccessiva.

LEGNO

Materiale naturale:

Il legno è un materiale naturale e vivo, che si evolverà nel tempo e con l'esposizione ai raggi UV. Questi cambiamenti sono normali e non compromettono la resistenza o la durata del mobile.

Irregolarità estetiche:

Il legno presenta irregolarità naturali a seconda dell'essenza (venatura, texture, colore, trattamento, nodi...). L'aspetto finale del prodotto dipende direttamente da tali variazioni. Ogni pezzo è unico.

HEVEA:

Generalmente leggero, con un colore chiaro che varia dal bianco crema al beige. Ha una grana fine e uniforme.

Pulizia regolare:

Spolverare il mobile regolarmente con un panno asciutto o uno spolverino per evitare l'accumulo di polvere e particelle abrasive.

Pulizia profonda:

Per una pulizia più approfondita, utilizzare un panno morbido leggermente umido. Evitare l'uso eccessivo di acqua, poiché l'umidità prolungata può danneggiare il legno.

Prodotti chimici aggressivi:

Non utilizzare detergenti chimici aggressivi, abrasivi o solventi forti, poiché possono danneggiare il colore e la finitura del legno.

Prodotti specifici:

Se il mobile ha una finitura specifica come lacca o vernice, utilizzare un prodotto apposito per quel tipo di trattamento. Seguire le indicazioni del produttore.

Uso di sottobicchieri e protezioni:

Utilizzare sottobicchieri e protezioni per evitare macchie e segni dovuti a bicchieri, liquidi caldi e altre fonti di danno.

Evitare calore e umidità eccessivi:

Evitare di posizionare oggetti caldi direttamente sul mobile. In caso di versamenti, asciugare immediatamente i liquidi per evitare che penetrino nel legno.

Carichi pesanti:

Non sovraccaricare il mobile: rispettare la capacità di carico raccomandata. Evitare di posare, trascinare o far scorrere oggetti pesanti sulla superficie per evitare segni permanenti. Sollevare gli oggetti pesanti invece di trascinarli per evitare graffi.

Ambiente di utilizzo:

Non posizionare il tavolo all'esterno (solo uso interno) né vicino a fonti di calore diretto, poiché il legno potrebbe scolorirsi. Proteggerlo dall'umidità eccessiva.

METALLO

Leggero, resistente

Indica materiali diversi

Ampia varietà di finiture

Pulizia regolare:

Spolverare regolarmente il mobile in metallo con un panno morbido o una spugna umida per rimuovere sporco, polvere e residui.

Pulizia profonda:

Per una pulizia più approfondita, utilizzare acqua tiepida mescolata con un detergente delicato. Evitare prodotti chimici aggressivi, che possono danneggiare la superficie del metallo.

Asciugatura completa:

Dopo la pulizia, assicurarsi di asciugare completamente il mobile in metallo con un panno asciutto o un asciugamano assorbente.

Evitare graffi:

Evitare di far scorrere o trascinare oggetti pesanti o appuntiti sul mobile in metallo per prevenire graffi. Utilizzare sottobicchieri, tovagliette o tovaglie per proteggerne la superficie.

Carichi pesanti:

Non sovraccaricare il mobile: rispettare la capacità di carico raccomandata. Evitare di posare, trascinare o far scorrere oggetti pesanti direttamente sulla superficie, per non causare deformazioni o segni permanenti.

Conservazione adeguata:

Se si conserva il mobile in metallo per un periodo prolungato, mantenerlo in un luogo asciutto e protetto dall'umidità.

Ambiente di utilizzo:

Non posizionare il mobile all'esterno (solo uso interno) né vicino a fonti di calore diretto, poiché ciò può provocare deterioramento. Proteggerlo dall'umidità eccessiva.



WAŻNE: Przeczytać uważnie. Zachować do późniejszego wglądu.

Montaż/Instalacja: Do montażu i/lub instalacji przez osobę dorosłą.

Użytkowanie: Produkt do użytku domowego. Tylko do użytku wewnętrznego.

PŁYTY DREWNIANE

Płyty drewniane są zazwyczaj wykonane z różnych komponentów pochodzących z drewna (cząsteczek, arkuszy lub włókien), w procesie łączącym ciepło i wysokie ciśnienie.

Są odporne, łatwe w obróbce i bardziej ekonomiczne niż lite drewno.

MDF: MDF, czyli płyta pilśniowa o średniej gęstości, to materiał kompozytowy wykonany z drobno zmielonych włókien drzewnych i kleju. Jest jednorodny i wytrzymały. Można na nim stosować różne wykończenia oraz powłoki. Niemniej jednak jest wrażliwy na wilgoć.

Regularne czyszczenie:

Regularnie wycieraj mebel suchą ściereczką lub miotłką do kurzu, aby uniknąć gromadzenia się pyłu i cząstek ściernych. Unikaj nadmiaru wody, ponieważ długotrwała ekspozycja na wilgoć może uszkodzić powłokę. W przypadku rozlania płynu natychmiast go wytrzyj, aby zapobiec wnikaniu w powierzchnię i deformacji powłoki.

Agresywne środki chemiczne:

Nie używaj agresywnych środków czyszczących, detergentów ściernych ani silnych rozpuszczalników, ponieważ mogą one uszkodzić powłokę.

Nie szlifuj ani nie pocieraj powierzchni, aby nie doprowadzić do jej uszkodzenia.

Używanie podkładek i podstawek:

Używaj podkładek i podstawek, aby chronić mebel przed plamami i odciskami po szklankach, gorących napojach oraz przed innymi potencjalnymi źródłami uszkodzeń.

Unikaj nadmiernego ciepła i wilgoci:

Nie stawiaj gorących przedmiotów bezpośrednio na meblu, ponieważ ciepło może uszkodzić wykończenie.

Ciężkie obciążenia:

Nie przeciążaj mebla: przestrzegaj zalecanej maksymalnej nośności. Meble są zaprojektowane tak, aby wytrzymywać określone obciążenia, a ich przekroczenie może prowadzić do odkształceń lub pęknięć. Unikaj stawiania, przesuwania lub przeciągania ciężkich przedmiotów po powierzchni mebla, ponieważ może to spowodować trwałe ślady lub deformacje.

Odpowiednie przechowywanie:

Jeśli przechowujesz mebel przez dłuższy czas, upewnij się, że znajduje się w suchym miejscu, z dala od wilgoci.

Warunki użytkowania:

Nie umieszczaj mebla na zewnątrz (produkt do użytku wewnętrznego i domowego) ani w pobliżu bezpośrednich źródeł ciepła, ponieważ może to spowodować jego degradację. Chronić mebel przed nadmierną wilgocią.

FORNIR

Fornir jest zazwyczaj naklejany na płyty drewnopochodne, takie jak MDF, sklejka lub płyta wiórowa, w procesie łączącym ciepło i wysokie ciśnienie.

FORNIR DREWNIANY:

Są to cienkie arkusze litego drewna pochodzące z różnych gatunków. Istnieje więc szeroka gama kolorów, usłojenia, wzorów i tekstur. To rozwiązanie umożliwia uzyskanie bardziej jednolitego efektu niż lite drewno, a jednocześnie jest bardziej ekonomiczne. Jest również mniej wrażliwe na zmiany temperatury.

Regularne czyszczenie:

Regularnie wycieraj mebel suchą ściereczką lub miotłką do kurzu, aby uniknąć gromadzenia się pyłu i cząstek ściernych. Unikaj nadmiaru wody, ponieważ długotrwała wilgoć może uszkodzić powłokę. W przypadku rozlania płynów natychmiast je wytrzyj, aby zapobiec deformacji forniru.

Agresywne środki chemiczne:

Nie używaj agresywnych środków czyszczących, detergentów ściernych ani silnych rozpuszczalników, ponieważ mogą one uszkodzić powłokę.

Nie szlifuj ani nie pocieraj powierzchni, aby uniknąć jej uszkodzenia.

Używanie podkładek i podstawek:

Używaj podkładek i podstawek, aby chronić mebel przed plamami, odciskami po szklankach, gorącymi płynami i innymi możliwymi źródłami uszkodzeń.

Unikaj nadmiernego ciepła i wilgoci:

Nie stawiaj gorących przedmiotów bezpośrednio na meblu, ponieważ może to uszkodzić wykończenie.

Ciężkie obciążenia:

Nie przeciążaj mebla: przestrzegaj zalecanej nośności. Unikaj stawiania, przesuwania lub przeciągania ciężkich przedmiotów bezpośrednio po powierzchni, aby uniknąć trwałych śladów lub deformacji.

Odpowiednie przechowywanie:

Jeśli przechowujesz mebel przez dłuższy czas, umieść go w suchym miejscu, z dala od wilgoci.

Warunki użytkowania:

Nie umieszczaj mebla na zewnątrz (wyłącznie do użytku wewnętrznego) ani w pobliżu bezpośrednich źródeł ciepła. Chronić mebel przed nadmierną wilgocią.

DREWNO

Naturalny materiał:

Drewno jest naturalnym, żywym materiałem, który z czasem zmienia się pod wpływem ekspozycji na promieniowanie UV. Zmiany te są normalne i nie wpływają na wytrzymałość ani trwałość mebla.

Nieregularności wyglądu:

Drewno posiada naturalne nieregularności zależne od gatunku (ustojenie, tekstura, kolor, obróbka, sęki...). Ostateczny wygląd produktu wynika bezpośrednio z tych naturalnych cech. Każdy mebel jest unikalny.

HEVEA (KAUCZUKOWIEC):

Zazwyczaj lekkie, o jasnej barwie od złamanej bieli do beżu. Ma drobną i jednolitą strukturę.

Regularne czyszczenie:

Regularnie wycieraj mebel suchą ściereczką lub miotłką do kurzu, aby uniknąć gromadzenia się kurzu i pyłu.

Głębokie czyszczenie:

Do dokładniejszego czyszczenia użyj miękkiej, lekko wilgotnej ściereczki. Unikaj nadmiaru wody, ponieważ może ona uszkodzić drewno przy długotrwałym kontakcie.

Agresywne środki chemiczne:

Nie używaj agresywnych detergentów, środków ściernych ani silnych rozpuszczalników, ponieważ mogą one uszkodzić kolor i wykończenie drewna.

Specjalne środki pielęgnacyjne:

Jeśli mebel ma określone wykończenie, takie jak lakier lub politura, użyj środka czyszczącego przeznaczonego specjalnie do tego rodzaju powłoki. Stosuj się do zaleceń producenta.

Używanie podkładek i podstawek:

Używaj podkładek i podstawek, aby chronić mebel przed plamami, odciskami po szklankach, gorącymi płynami i innymi źródłami uszkodzeń.

Unikaj nadmiernego ciepła i wilgoci:

Nie stawiaj gorących przedmiotów bezpośrednio na meblu. W przypadku rozlania płynów natychmiast je wytrzyj, aby zapobiec wnikananiu w drewno.

Ciężkie obciążenia:

Nie przeciążaj mebla: przestrzegaj maksymalnej nośności. Unikaj przesuwania lub przeciągania ciężkich przedmiotów po powierzchni, aby nie uszkodzić drewna. Podnoś ciężkie przedmioty zamiast je przesuwac, aby uniknąć zarysowań.

Warunki użytkowania:

Nie umieszczaj stołu na zewnątrz (użytek wewnętrzny) ani w pobliżu bezpośrednich źródeł ciepła, ponieważ może to powodować odbarwienia. Chroń stół przed nadmierną wilgocią.

METAL

Lekki, wytrzymały

Określenie obejmuje różne materiały

Duża różnorodność wykończeń

Regularne czyszczenie:

Regularnie ścieraj kurz z metalowego mebla miękką ściereczką lub wilgotną gąbką, aby usunąć brud, kurz i resztki.

Głębokie czyszczenie:

Do głębszego czyszczenia użyj letniej wody zmieszanej z łagodnym detergentem. Unikaj agresywnych chemikaliów, ponieważ mogą uszkodzić powierzchnię metalu.

Dokładne osuszanie:

Po czyszczeniu dokładnie wysusz mebel za pomocą suchej ściereczki lub ręcznika chłonnego.

Unikaj zarysowań:

Unikaj przesuwania ciężkich lub ostrych przedmiotów po metalowej powierzchni, aby uniknąć zarysowań. Używaj podkładek, podstawek lub obrusów, aby chronić powierzchnię.

Ciężkie obciążenia:

Nie przeciążaj mebla: przestrzegaj zalecanej nośności. Unikaj stawiania i przesuwania ciężkich przedmiotów bezpośrednio po powierzchni mebla, aby nie doprowadzić do deformacji lub trwałych śladów.

Odpowiednie przechowywanie:

Jeśli przechowujesz metalowy mebel przez dłuższy czas, umieść go w suchym miejscu, z dala od wilgoci.

Warunki użytkowania:

Nie umieszczaj mebla na zewnątrz (tylko do użytku wewnętrznego) ani w pobliżu bezpośrednich źródeł ciepła. Chroń go przed nadmierną wilgocią.



<https://quefairedemesdechets.fr>